

3.6.4.6 Zubehör: Mit Ausnahme der an oder durch die Schutzwände montierten Bauteile dürfen sich im Fahrgastraum nur folgende Gegenstände befinden: Reserverad, Feuerlöscher, Sauerstoffflasche, Funkausrüstung, Ballast.

3.6.5 Aerodynamische Hilfsmittel:

Von oben gesehen, müssen die aerodynamischen Hilfsmittel nicht unbedingt den Wagenkonturen entsprechen. Solche die nicht serienmässig homologiert sind, müssen innerhalb der Frontalprojektion des Wagens untergebracht sein.

3.6.5.1 Vorne: Sie dürfen nicht mehr als 10% von dem Radstand (vom äussersten Rand der Karosserie aus gemessen) und in keinem Fall mehr als 20 cm über den äussersten Rand der Originalkarosserie (Art. 3.6.1) hinausragen. Sie dürfen maximal 15 cm oberhalb der durch die Radnabenmitte gedachten horizontalen Ebene liegen und dürfen zwischen der Unterkante des aufgehängten Teils und dem Boden sein. Das Frontblech darf gemäss Art. 3.6.2 erleichtert, jedoch nicht entfernt werden.

3.6.5.2 Hinten: Sie dürfen nicht mehr als 20% des Radstandes (vom äussersten Rand der Karosserie aus gemessen) und in keinem Fall mehr als 40 cm über den äussersten Rand der Originalkarosserie (Art. 3.6.1) hinausragen.

3.7 Elektrische Ausrüstung:

Die Nominale Spannung der elektrischen Anlage muss beibehalten werden.

3.7.1 Jede Batterie muss wirksam befestigt und gegen Kurzschluss und Auslaufen geschützt werden. Ihre Lage ist freigestellt. Die Batterie(n) darf(dürfen) im Fahrgast- oder Kofferraum untergebracht sein, wenn ihr Einbau den Bestimmungen gemäss Artikel 255.5.8.3 des Anhang J (Gruppe A) entspricht.

3.7.2 Beleuchtungs- und Signaleinrichtungen:

Die minimale Beleuchtung, bestehend aus zwei Rückleuchten, zwei Bremsleuchten und zwei hinteren Blinklichtern, muss funktionstüchtig bleiben.

Öffnungen, welche durch Entfernen und/oder Ersetzen von Beleuchtungseinrichtungen entstehen, müssen vollständig verschlossen werden, ausgenommen solche im Frontspoiler und/oder unterhalb der Radnabenhöhe.

3.8 Treibstofftank:

Der Treibstofftank darf sich weder im Fahrgastraum noch im Motorraum befinden, ausgenommen wenn diese Lage dem Homologationsblatt entspricht. Wenn sich der Originaltank im Fahrgastraum oder im Motorraum befindet, ist die Verwendung eines Sicherheitstanks gemäss Artikel 253.14 Anhang J FIA vorgeschrieben.

Es ist erlaubt, den Wagenboden für die Anbringung eines Treibstofftanks auszuschneiden.

Im Falle, dass weder der Originaltank noch ein Sicherheitstank verwendet wird, muss der Treibstofftank kein Provisorium darstellen und darf nicht weiter als 30 cm von der Wagenlängsachse entfernt untergebracht sein.

Wenn der Treibstofftank im Kofferraum untergebracht ist, muss eine Abflussöffnung vorgesehen werden.

Eine feuer- und flüssigkeitsdichte Trennwand zwischen Tank und Fahrgastraum muss vorgesehen werden.

3.6.4.6 Accessoires: A l'exception des éléments installés contre ou au travers des cloisons, seuls les accessoires suivants pourront être montés dans l'habitacle: roue de secours, extincteurs, air médical, équipement de communication, lest.

3.6.5 Dispositifs aérodynamiques:

Vus du dessus, les dispositifs aérodynamiques ne doivent pas obligatoirement suivre le contour de la forme de la voiture. Ceux qui ne sont pas homologués en série doivent s'inscrire dans la projection frontale de la voiture.

3.6.5.1 A l'avant: Ils ne pourront dépasser de plus de 10% l'empattement de la voiture (mesure effectuée à partir de la limite hors-tout de la carrosserie) et ne pourront en aucun cas dépasser de plus de 20 cm la limite hors-tout de la carrosserie d'origine (Art. 3.6.1). Ils pourront se trouver au maximum à 15 cm au-dessus du plan passant par le moyeu des roues et pourront s'inscrire entre la partie suspendue la plus basse et le sol. La tôle avant peut être allégée selon Art. 3.6.2 mais ne peut pas être supprimée.

3.6.5.2 A l'arrière: Ils ne pourront dépasser de plus de 20% l'empattement de la voiture (mesure effectuée à partir de la limite hors-tout de la carrosserie) et ne pourront en aucun cas dépasser de plus de 40 cm la limite hors-tout de la carrosserie d'origine (Art. 3.6.1).

3.7 Système électrique:

La tension nominale du système électrique doit être maintenue.

3.7.1 Chaque batterie doit être solidement fixée et couverte de façon à éviter tout court-circuit ou fuite de liquide. Son emplacement est libre. La/Les batterie(s) peut(vent) être installée(s) dans l'habitacle ou dans le coffre à bagages à condition que leur montage respecte les dispositions de l'Article 255.5.8.3 de l'Annexe J (Groupe A).

3.7.2 Eclairage, signalisation:

L'équipement lumineux minimum, composé de deux feux arrière, de deux feux de freins et de deux clignotants arrière, doit rester en état de fonctionnement.

Les ouvertures résultant de la suppression et/ou du remplacement d'équipements lumineux doivent être totalement obstruées, excepté dans le spoiler avant et/ou en-dessous du moyeu des roues.

3.8 Réservoir de carburant:

Le réservoir ne doit être disposé ni dans l'habitacle, ni dans le compartiment moteur, sauf si cet emplacement correspond à l'homologation. Dans le cas où le réservoir d'origine se trouve dans l'habitacle ou dans le compartiment moteur, l'utilisation d'un réservoir de sécurité selon article 253.14 Annexe J FIA est obligatoire.

Il est permis de découper le plancher en vue de l'installation d'un réservoir.

Dans le cas où ni le réservoir d'origine, ni un réservoir de sécurité n'était utilisé, le réservoir de carburant ne devra présenter aucun aspect provisoire et ne devra pas être installé à plus de 30 cm de l'axe longitudinal de la voiture.

Si le réservoir est installé dans le coffre à bagages, un orifice d'évacuation d'essence devra y être prévu.

Une cloison étanche aux flammes et aux liquides séparera le réservoir de l'habitacle.

VII-E TECHNISCHES REGLEMENT FÜR LOCALE VERANSTALTUNGEN RÈGLEMENT TECHNIQUE POUR LES ÉPREUVES LOCALES

ART. 1 ALLGEMEINES

(gilt für die Kategorien L1+L2+L3+L4)

Die Ergebnisse von Lärm-, Abgas- und/oder Gewichtsmessungen sind als Tatsachenscheide zu betrachten und werden ggf. von der Jury sofort geahndet.

1.1 Zugelassen sind Fahrzeuge, die fest in der Schweiz immatrikuliert sind (Schilder dürfen nicht hinterlegt sein), über einen gültigen Fahrzeugausweis samt Abgaswartungsdokument (wenn nach VRV/VTS vorgeschrieben) verfügen und deren letzte offizielle Prüfung mit dem Artikel 33 (Periodische Prüfungspflicht) der „Verordnung über die technischen Anforderungen an Strassenfahrzeuge“ übereinstimmt. Es gelten folgende Prüfungsintervalle: erstmals fünf Jahre, jedoch spätestens sechs Jahre nach der ersten Inverkehrsetzung, anschliessend nach drei Jahren, dann alle zwei Jahre. Für Fahrzeuge mit einem Veteraneneintrag im Fahrzeugausweis darf die letzte offizielle Prüfung nicht mehr als 6 Jahre zurückliegen. Es liegt allein in der Verantwortung des Piloten, dass diese Prüfungsintervalle eingehalten werden. Händler-, Versuchs- und Tagesschilder, sowie Fahrzeugausweise mit eingeschränktem Verwendungszweck und internationale Fahrzeugausweise sind nicht zulässig.

1.2 Mit Ausnahme der Räder (siehe Artikel 1.4) haben die Fahrzeuge während der ganzen Veranstaltung ebenfalls den SVG-Vorschriften zu entsprechen.

1.3 Der Lärmgrenzwert von 98+2 dB(A) nach NSK-Vorschrift (Nahfeldmessung) darf für die Dauer der gesamten Veranstaltung nicht überschritten werden.

1.4 Räder

Die Felgen und die Dimension der Reifen sind unter der Bedingung freigestellt, dass die bereiften Räder in die Originalkarosserie passen, d.h. dass die obere, senkrecht über dem Radnabenmittelpunkt gelegene Radpartie (Aussenfläche der Felge und des Reifens) bei senkrechter Messung von der Karosserie bedeckt sein muss (Eintrag im Fahrzeugausweis nicht erforderlich). Das Reserverad kann entfernt werden.

1.5 Sicherheitsbestimmungen

- Mindestens 3-Punkt-Sicherheitsgurte sowie ein einer anerkannten Norm (siehe Tabelle Kapitel VII-B ASJ) entsprechender Schutzhelm müssen getragen werden.
- Die Fahrer müssen obligatorisch flammenabweisende Kleidung gemäss der FIA Norm 8856-2000 tragen (Für Slaloms sind Unterwäsche inkl. Gesichtsschutz, Handschuhe und Schuhe fakultativ). Für seiner Autorität unterstehenden Slaloms und Veranstaltungen mit Status Local hat die NSK beschlossen, bis auf weiteres auch die nach der alten Norm FIA-1986 homologierten flammenabweisenden Schutzkleidungen (gestickte Etikette auf der Kragenaussenseite) anzuerkennen.

ART. 1 GÉNÉRALITÉS

(valables pour toutes les catégories L1+L2+L3+L4)

Les résultats de mesures de bruit, de gaz d'échappement et/ou de poids sont considérés comme décisions de fait et, le cas échéant, seront sanctionnés immédiatement par le Jury.

1.1 Sont admis les véhicules officiellement immatriculés en Suisse (les plaques ne doivent pas être déposées), au bénéfice d'un permis de circulation valable comme d'une fiche d'entretien antipollution (si prescrit selon OCR/OETV) et dont est conforme à l'article 33 de l'ordonnance concernant les exigences techniques requises pour les véhicules routiers (OETV). Les contrôles sont effectués aux intervalles suivants: cinq ans, mais au maximum six ans après la première mise en circulation, puis trois ans après, puis tous les deux ans. Pour véhicules avec annotation «véhicule de vétéran» dans le permis de circulation la dernière expertise officielle remonte à 6 ans au maximum. Il est dans le seul responsabilité du pilote que ces intervalles seront respectés. Les immatriculations professionnelles, d'essai et journalières ainsi que les permis de circulation à usage limitatif et les permis de circulation internationaux ne sont pas admis.

1.2 A l'exception des roues (voir article 1.4) les voitures doivent pendant tout la durée de la manifestation également répondre aux prescriptions de la LCR

1.3 Pendant toute la durée de l'épreuve, la valeur limite du bruit de 98+2 dB(A) selon les dispositions CSN (mesure rapprochée) ne doit pas être dépassée.

1.4 Roues

Les jantes et les dimensions des pneus sont libres à condition que les roues complètes puissent se loger dans la carrosserie d'origine, c-à-d. que la partie supérieure de la roue (flanc de la jante et du pneu), située verticalement au-dessus du centre du moyeu, doit être couverte par la carrosserie lorsque la mesure est effectuée verticalement (pas d'inscription nécessaire au permis de circulation). La roue de secours peut être enlevée.

1.5 Prescriptions de sécurité

- Port obligatoire d'une ceinture de sécurité à au moins 3 points d'ancrage et d'un casque conforme à l'une des normes reconnues (voir tableau Chapitre VII-B ASA).
- Tous les pilotes doivent obligatoirement être équipés d'une combinaison résistant au feu suivant la norme FIA 8856-2000 (pour les Slaloms les sous-vêtements y incl. cagoule, gants, chaussures sont facultatifs). Pour les slaloms et les compétitions de statut Local dépendant de son autorité et jusqu'à nouvel avis, la CSN a décidé de reconnaître également les vêtements résistants au feu homologués selon l'ancienne norme FIA-1986 (étiquette brodée à l'extérieur du col).

- Der Einbau eines Überrollbügels (obligatorisch bei offenen Wagen [z.B. Cabriolets, Hard-Top] und Feuerlöschern wird empfohlen (Eintrag nicht erforderlich). Für offene Wagen kann eine serienmässig vom Fahrzeughersteller eingebaute Überrollvorrichtung zugelassen werden, wenn deren Serienmässigkeit und Funktion vom Fahrer nachgewiesen werden kann. Fahrzeuge des Typs Targa (abnehmbares Dachoberteil) sowie solche mit festem einziehbarem Dach (Typ Coupé-Cabriolet) werden mit ihrer originalen Überrollstruktur zugelassen, dürfen jedoch ausschliesslich mit geschlossenem und verriegeltem Dach fahren. Eine Reduktion der Platzzahl durch die MFK wegen Überrollbügel hat auf die Kategorieinteilung keinen Einfluss. Überrollkäfige sind in der Kategorie 1 nicht erlaubt.
- Die Radkappen müssen entfernt werden.

1.6 Zündung

Freigestellt sind Fabrikat und Typ der Kerzen und der Hochspannungskabel sowie der Einbau eines Drehzahlbegrenzers. Serienmässige Begrenzer dürfen nicht abgeändert oder ersetzt oder weggelassen werden.

1.7 Zusätzliches Zubehör

Folgendes zusätzliches Zubehör ist erlaubt:

- Sportlenkrad (Mindestdurchmesser 30 cm)
- Spoiler, modifizierte Kühlergrills und Zusatzscheinwerfer, wenn sie dem SVG entsprechen
- Handsüblische Autosportsitze an Stelle von Fahrer- und Beifahrersitz

ART. 2 FAHRZEUGEINTEILUNG

2.1 Kategorien

- **Kategorie L1:** Grossserienfahrzeuge mit mindestens 4 Sitzplätzen und Katalysatortechnik VTS/TAFV1 wie sie in die Schweiz importiert werden und im Handel frei erhältlich sind. Ausgeschlossen sind Roadsters, Buggys und Fahrzeuge die in der Rubrik «Typengenehmigung» (vorher «Typenschein») des Fahrzeugausweises ausschliesslich oder am Schluss den Buchstaben «X», «Y» oder «M» aufweisen
- **Kategorie L2:** Serienfahrzeuge mit Katalysatortechnik VTS/TAFV1 mit mindestens 4 Sitzplätzen, die Änderungen und/oder Ergänzungen über die für die Kategorie L1 zulässigen Grenzen aufweisen. Fahrzeuge die in der Rubrik «Typengenehmigung» (vorher «Typenschein») des Fahrzeugausweises am Schluss den Buchstaben «X», «Y» oder «M» aufweisen können ebenfalls in diese Kategorie eingeteilt werden.
- **Kategorie L3:** Fahrzeuge ohne Katalysatortechnik VTS/TAFV1 mit mindestens 2 Sitzplätzen, die vor dem 1.1.1987 erstmals in den Verkehr gesetzt wurden.
- **Kategorie L4:** Strassenverkehrsamtlich geprüfte Katalysator-Fahrzeuge, die über die Bestimmungen der Kategorie L2 hinausgehend modifiziert wurden und mindestens 2 Sitzplätze aufweisen sowie Fahrzeuge die in der Rubrik «Typengenehmigung» (vorher «Typenschein») des Fahrzeugausweises ausschliesslich den Buchstaben «X», «Y» oder «M» aufweisen.

- Le montage d'un arceau de sécurité (obligatoire pour les voitures ouvertes [p.ex. cabriolets, hard-top] et d'extincteurs est recommandé (inscription pas obligatoire). Pour les voitures ouvertes, un équipement anti-tonneau monté de série par le constructeur du véhicule peut être autorisé, pour autant que son origine et sa fonction puissent être prouvées par le pilote. Les véhicules de type Targa (sommel de toit amovible) ainsi que ceux à toit rigide escamotable (type coupé-cabriolet) sont autorisés avec leur structure anti-tonneau d'origine mais doivent rouler exclusivement avec le toit fermé et verrouillé. Une réduction du nombre de places par le Service des Autos pour cause d'arceau n'a aucune influence sur la répartition en catégories. Les cages de sécurité ne sont pas admises en catégorie 1.
- Les enjoliveurs de roues doivent être enlevés.

1.6 Allumage

Sont libres: marque et type des bougies et des câbles HT, ainsi que le montage d'un limiteur de régime. Les régulateurs de régime d'origine ne peuvent être ni modifiés, ni remplacés, ni supprimés.

1.7 Accessoires supplémentaires

Les accessoires supplémentaires suivants sont autorisés:

- Volant de sport (diamètre minimum 30 cm)
- Spoiler, grille de radiateur modifiée et phares supplémentaires, pour autant qu'ils soient conformes à la LCR
- Sièges d'autos sportifs du commerce en remplacement des sièges avant.

ART. 2 RÉPARTITION DES VÉHICULES

2.1 Catégories:

- **Catégorie L1:** Véhicules de grande série à au moins 4 places et technique catalyseur OETV/OETV1, tels qu'importés en Suisse et librement en vente sur le marché. Les roadsters, buggys et véhicules qui présentent uniquement ou à la fin la lettre «X», «Y» ou «M» dans la rubrique «Réception par type» (anciennement «Homologation») du permis de circulation ne sont pas admises.
- **Catégorie L2:** Véhicules de série avec technique catalyseur OETV/OETV1, à au moins 4 places, qui sont modifiés et/ou préparés au-delà des limites fixées pour la catégorie L1. Les véhicules qui présentent à la fin la lettre «X», «Y» ou «M» dans la rubrique «Réception par type» (anciennement «Homologation») du permis de circulation sont également admises dans cette catégorie.
- **Catégorie L3:** Véhicules sans technique catalyseur OETV/OETV1 avec au moins 2 places et mis en circulation avant le 1.1.1987.
- **Catégorie L4:** Véhicules à catalyseur contrôlés par le Service des Automobiles, qui ont été modifiés au-delà des dispositions de la Catégorie L2 et avec au moins 2 places ainsi que les véhicules qui présentent uniquement la lettre «X», «Y» ou «M» dans la rubrique «Réception par type» (anciennement «Homologation») du permis de circulation.

- **Kategorie L1E:** Produktionsfahrzeuge mit mindestens 4 Sitzen und 100% elektrischer Antriebstechnik OETV/OETV1, wie sie in die Schweiz eingeführt und auf dem Markt frei verfügbar sind. Roadster, Buggys und Fahrzeuge, die nur den Buchstaben „X“, „Y“ oder „M“ am Ende der „Typengenehmigung“ (früher „Homologation“) des Führerscheins aufgeführt haben, sind nicht erlaubt.

Ferner kann auf Wunsch des Veranstalters für Fahrer mit REG-Lizenzen oder höher geöffnet werden:

- **Kategorie REG:** Touren- und Gran-Tourismo-Wagen der Gruppen SuperS-N-A-B-IS-ISA/ISN-E1 bis 3500 cm³ Hubraum gemäss den entsprechenden Bestimmungen der NSK und des Anhang J FIA.

2.2 Hubraumklassen

In allen Kategorien L1+L2+L3+L4 sowie R1 werden mindestens folgende Hubraumklassen ausgeschrieben:

bis 1400 cm ³	über 1400 bis 1600 cm ³
über 1600 bis 2000 cm ³	über 2000 bis 3000 cm ³
über 3000 cm ³	

Jeder Organisator kann die zusätzlichen Hubraumklassen öffnen, die er wünscht.

(siehe Art. 251.1.2, Anhang J FIA)

Bei aufgeladenen Turbomotoren wird der effektive Hubraum mit dem Faktor 1,7, resp. 1.5 bei Dieselmotoren multipliziert.

ART. 3 ANFORDERUNGEN / MODIFIKATIONEN SOWIE AUSNAHMEN ZU ARTIKEL 1 «ALLGEMEINES»

3.1 Kategorie L1

3.1.1 Alle Arbeiten und Änderungen, die in diesem Reglement nicht ausdrücklich erlaubt sind, sind verboten.

3.1.2 Reifen

Nur Serienreifen mit der Prüfbezeichnung «E» oder DOT... sind zulässig. Die Profiltiefe muss für die Dauer der gesamten Veranstaltung auf der ganzen Lauffläche 1,6 mm betragen.

3.1.3 Stossdämpfer

Das Austauschen der Stossdämpfer ist erlaubt, sofern dadurch die Bodenfreiheit nicht verändert wird. Bei Federbeinen müssen alle Masse des Originalmantelrohres beibehalten werden. Die Position des Federtellers sowie die Federn dürfen nicht verändert werden.

3.2 Kategorie L2

3.2.1 Alle Änderungen müssen dem SVG und der VTS entsprechen und im Fahrzeugausweis oder auf dem Beiblatt eingetragen sein (Ausnahmen siehe Art. 1.4. und 1.6.). Die ursprüngliche Anzahl der Sitzplätze muss beibehalten werden. Die Original-Innenverkleidungen und Original-Scheiben müssen beibehalten werden.

3.2.2 Reifen

Die Reifen sind frei.

3.2.3 Querstreben

Querstreben/Domstreben sind zugelassen. Ein Eintrag im Fahrzeugausweis ist nicht erforderlich.

- **Catégorie L1E:** Véhicules de série avec au moins 4 places et technique à propulsion 100% électrique OETV/OETV1, tels qu'importés en Suisse et librement en vente sur le marché. Les roadsters, buggys et véhicules qui présentent uniquement ou à la fin la lettre «X», «Y» ou «M» dans la rubrique «Réception par type» (anciennement «Homologation») du permis de circulation ne sont pas admises.

De plus, peut être ouverte au choix de l'organisateur pour les pilotes avec licence REG ou supérieure:

- **Catégorie REG:** Véhicules de Tourisme et de Grand-Tourisme des Groupes SuperS-N-A-B-IS-ISA/ISN-E1 jusqu'à 3500 cm³ de cylindrée conformes aux dispositions correspondantes de la CSN et de l'Annexe J FIA.

2.2 Classes de cylindrées

Au moins les classes suivantes seront ouvertes pour chacune des catégories L1+L2+L3+L4 ainsi que R1:

jusqu'à 1400 cm ³	de plus de 1400 à 1600 cm ³
de plus de 1600 à 2000 cm ³	de plus de 2000 à 3000 cm ³
de plus de 3000 cm ³	

Chaque organisateur est libre d'ouvrir les classes supplémentaires qu'il souhaite. (voir Art. 251.1.2, Annexe J FIA)

Pour les moteurs turbocompressés, la cylindrée effective sera multipliée par le facteur 1,7, resp. par le facteur 1.5 en cas de moteur Diesel.

ART. 3 EXIGENCES / MODIFICATIONS ET EXCEPTIONS À L'ARTICLE 1 «GÉNÉRALITÉS»

3.1 Catégorie L1

3.1.1 Tous les travaux et modifications qui ne sont pas explicitement autorisés par le présent règlement sont interdits.

3.1.2 Pneumatiques

Seuls sont admis les pneus de série portant le sigle de contrôle «E» ou DOT.... Sur toute la surface de roulement et pour toute la durée de l'épreuve, le profil doit être d'au moins 1,6 mm.

3.1.3 Amortisseurs

Le remplacement des amortisseurs est autorisé pour autant qu'il n'en résulte aucun changement de la garde au sol du véhicule. Pour les jambes de force, toutes les dimensions du manteau d'origine doivent être conservées. La position de l'assiette de ressort et les ressorts ne peuvent pas être modifiés.

3.2 Catégorie L2

3.2.1 Toutes les modifications doivent être conformes à la LCR et à l'OETV et être mentionnées au permis de circulation (exceptions voir 1.4 et 1.6.). Le nombre de places d'origine doit être conservé. Les revêtements intérieurs et les vitres d'origine doivent être conservés.

3.2.2 Pneumatiques

Les pneumatiques sont libres.

3.2.3 Barres anti-rapprochement

Les barres anti-rapprochement sont autorisées. Une mention au permis de circulation n'est pas nécessaire.

3.3 Kategorie L3

3.3.1 Alle Änderungen müssen dem SVG und der VTS entsprechen und im Fahrzeugausweis eingetragen sein (Ausnahmen siehe Art. 1.4. und 1.6.). Die Original-Innenverkleidungen und Original-Scheiben müssen beibehalten werden. Die Rücksitze dürfen entfernt werden.

3.3.2 Reifen

Die Reifen sind frei.

3.3.3 Querstreben

Querstreben/Domstreben sind zugelassen. Ein Eintrag im Fahrzeugausweis ist nicht erforderlich.

3.4 Kategorie L4

3.4.1 Innenverkleidungen und Sitze dürfen entfernt werden, die originalen Scheiben müssen beibehalten werden. Die Innenverkleidung der vorderen Türen darf entfernt werden, die Tür muss aber aus Sicherheitsgründen mit einer Abdeckung versehen sein.

3.5 Kategorie REG

3.5.1 Die Fahrzeuge müssen vollumfänglich den Vorschriften der NSK und den Bestimmungen des Anhang J FIA entsprechen.

Sprintprüfungen und Bergrennen:

In der Kategorie LOC zugelassene Fahrzeuge und Fahrer müssen mindestens den für die Gruppe SuperSerie vorgeschriebenen Sicherheitsbestimmungen entsprechen.

3.3 Catégorie L3

3.3.1 Toutes les modifications doivent être conformes à la LCR et à l'OETV et être mentionnées au permis de circulation (exceptions voir 1.4 et 1.6). Les revêtements intérieurs et les vitres d'origine doivent être conservés. Les sièges arrière peuvent être enlevés.

3.3.2 Pneumatiques

Les pneumatiques sont libres.

3.3.3 Barres anti-rapprochement

Les barres anti-rapprochement sont autorisées. Une mention au permis de circulation n'est pas nécessaire.

3.4 Catégorie L4

3.4.1 Les revêtements intérieurs et les sièges peuvent être enlevés, les vitres d'origine doivent être conservées. Le revêtement intérieur des portes avant peut être enlevé, mais la porte doit être équipée d'un panneau de protection pour des raisons de sécurité.

3.5 Catégorie REG

3.5.1 Les véhicules doivent entièrement répondre aux prescriptions de la CSN et aux dispositions de l'Annexe J FIA.

Epreuves Sprint et courses de côte:

Les véhicules et pilotes admis en Catégorie LOC doivent au moins se conformer aux dispositions de sécurité prescrites en Groupe SuperSerie.

**VII-J ANHANG J ZUM INTERNATIONALEN AUTOMOBISPORTGESETZ
ANNEXE J AU CODE SPORTIF INTERNATIONAL**

**Einteilung, Definitionen und Erläuterungen der Wagen
Classification, définition et spécifications des voitures**

Inhaltsverzeichnis / Table des matières

(FIA = vgl. FIA-Jahrbuch oder Internet www.fia.com / FIA = voir Annuaire FIA ou Internet www.fia.com)

Art. 251	Einteilung und Definitionen / Classification et définitions	30
Art. 252	Allgemeine Bestimmungen für die Gruppen N, A, R-GT / Prescriptions Générales pour les Groupes N, A, R-GT	40
Art. 253	Sicherheitsvorrichtungen (Gr. N, A, R-GT) Equipements de sécurité (Gr. N, A, R-GT)	52
Art. 254	Sonderbestimmungen für Produktionswagen (Gruppe N) Réglementation spécifique aux Voitures de Production (Groupes N)	72
Art. 255	Sonderbestimmungen für Tourenwagen (Gruppe A) Réglementation spécifique aux Voitures de Tourisme (Groupes A)	90
Art. 255A	Sonderbestimmungen für Super 2000 – Rallies / WRC Réglementation spécifique aux Super 2000 – Rallies / WRC	FIA
Art. 256	Sonderbestimmungen für Produktions-Gran-Turismo-Wagen (Gruppe R-GT) Réglementation spécifique aux Voitures de Grand-Tourisme de production (Groupe R-GT)	FIA
Art. 257A	Technisches Reglement für Cup-Gran-Turismo-Wagen (Gruppe GT3) Règlement Technique pour Voitures de Grand-Tourisme de Coupe (Groupes GT3)	FIA
Art. 259	Technisches Reglement für Produktions-Sportwagen (Gruppe CN) Règlement Technique pour Voitures de Sport-Production (Groupes CN)	117
Art. 260	Sonderbestimmungen für die Fahrzeuge der Gruppen Rallye1/Rallye2 (R1 + R2 + R4) 2018 Réglementation spécifique aux Voitures des Groupes Rallye1/Rallye2 (R1 + R2 + R4) 2018	140
Art. 260	Sonderbestimmungen für die Fahrzeuge der Gruppe Rallye3 (R3C) 2019 Réglementation spécifique aux Voitures du Groupe Rallye3 (R3C) 2019	FIA
Art. 260	Sonderbestimmungen für die Fahrzeuge der Gruppen Rallye4/Rallye5 2021 Réglementation spécifique aux Voitures des Groupes Rallye4/Rallye5 2021	FIA
Art. 260D	Sonderbestimmungen für die Fahrzeuge R3T 2019 Réglementation spécifique aux Voitures R3T 2019	171
Art. 261	Sonderbestimmungen für die Fahrzeuge der Gruppe Rallye2 Réglementation spécifique aux Voitures du Groupe Rallye2	FIA
Art. 263	Sonderbestimmungen für Super 2000 für Rundrennen Réglementation spécifique aux Super 2000 sur Circuits	FIA
Art. 275	Technisches Reglement für Formel 3 (Gr. D) / Règlement Technique pour Formule 3 (Gr. D)	FIA
Art. 277	Technisches Reglement für Formelfrei (Gruppe E) Règlement Technique pour Formule Libre (Groupes E)	176
Art. 278	Technisches Reglement für Nationale Formeln Règlement Technique pour Formules Nationales	188
Art. 279	Technisches Reglement für Rallycross- und Autocross-Wagen Règlement Technique pour Voitures de Rallycross et d'Autocross	FIA
Art. 281	Einteilung und Definitionen der Geländefahrzeuge Classification et définitions des Véhicules Tout-Terrain	FIA
Art. 282	Allgemeine Bestimmungen für die Geländefahrzeuge Réglementation Générale pour les Véhicules Tout-Terrain	FIA
Art. 283	Sicherheitsvorrichtungen der Geländefahrzeuge Equipements de Sécurité des Véhicules Tout-Terrain	FIA
Art. 284	Sonderbestimmungen für Serien-Geländewagen (Gruppe T2) Réglementation spécifique aux Voitures Tout-Terrain de Série (Groupes T2)	FIA
Art. 285	Sonderbestimmungen für geänderte Geländewagen (Gruppe T1) Réglementation spécifique aux Voitures Tout-Terrain modifiées (Groupes T1)	FIA
Art. 286	Sonderbestimmungen für verbesserte Geländewagen (Gruppe T3) Réglementation spécifique aux Voitures Tout-Terrain améliorées (Groupes T3)	FIA
Art. 287	Technisches Reglement für Geländelastwagen Règlement Technique aux Camions Tout-Terrain	FIA
Art. 290	Technisches Reglement für Rundrennen-Lastwagen Règlement Technique aux Camions Circuit	FIA